

| | |
|---|--|
| Autonome Provinz Bozen - Südtirol, Abteilung 9 ÖFFENTLICHE EUROPÄISCHE AUSSCHREIBUNG PCSCHULE 01/2011 | Provincia Autonoma di Bolzano - Alto Adige, Ripartizione 9 PROCEDURA APERTA A LIVELLO EUROPEO PCSCHULE 01/2011 |
| Numero protocollo 12.08-65996 Data 25.11.2011 | |

Richtigstellungen und Ergänzungen, Fragen und Antworten Nr. 3

Rettifiche ed integrazioni, quesiti e risposte N. 3

BETREFF: PCSCHULE 01/2011
WICHTIG

OGGETTO: PCSCHULE 01/2011
IMPORTANTE

RICHTIGSTELLUNG

RETTIFICA

Es wird mitgeteilt, dass für die gegenständliche Ausschreibung das Dokument "Appendice A_Anhang A - parte C e D_Teil C und D - Campioni e configurazione campioni - Testgeräte und KonfigurationTestgeräte" durch das Dokument "Appendice A_Anhang A - parte C e D_Teil C und D - Campioni e configurazione campioni - Testgeräte und KonfigurationTestgeräte - rettificato"

Si avvisa che per la gara in oggetto il documento "Appendice A_Anhang A - parte C e D_Teil C und D - Campioni e configurazione campioni - Testgeräte und KonfigurationTestgeräte"

ERSETZT

VIENE SOSTITUITO

wird.
Wir entschuldigen uns für dieses Versehen.

con il documento denominato "Appendice A_Anhang A - parte C e D_Teil C und D - Campioni e configurazione campioni - Testgeräte und KonfigurationTestgeräte - rettificato"
Ci scusiamo per il disagio.

FRAGEN UND ANTWORTEN

QUESITI E RISPOSTE

Frage 1:
wir nehmen Bezug auf Ihre Ausschreibung PCSCHULE 01/2011 Teil D – Konfiguration Testgeräte – Obligatorische Konfiguration und BABCO Messungen (für alle Lose): Ist es erlaubt, die BABCO Messungen mit dem aktuellen Betriebssystem Microsoft Windows 7 professional – 64 bit, anstatt Windows XP, durchzuführen, da das Betriebssystem XP nicht in der Lage ist, die geforderten Leistungen (z.B. Hauptspeicher 4 bzw. 8 GB) zu erkennen und zu nutzen?

Quesito 1:
prendiamo riferimento alla Vostra gara PCSCHULE 01/2011 Parte D - configurazione campioni - Configurazione obbligatoria e misurazioni BABCO (per tutti i lotti): È ammesso eseguire le misurazioni BABCO con il sistema operativo Microsoft Windows 7 professional - 64 bit, anziché Windows XP, poiché il sistema operativo XP non è in condizioni di riconoscere e di usufruire le prestazioni richieste (es. Memoria 4 anziché 8 GB)?

Antwort 1:
Für die BABCO-Messungen wird das oben erwähnte neue Dokument herangezogen.

Risposta 1:
Per le misurazioni BABCO verrà usato il sopraindicato nuovo documento.

DER ABTEILUNGSDIREKTOR
DIRETTORE DI RIPARTIZIONE

Dr. Kurt Pöhl



| | |
|---|--|
| Autonome Provinz Bozen - Südtirol, Abteilung 9 ÖFFENTLICHE EUROPÄISCHE AUSSCHREIBUNG PCSCHULE 01/2011 | Provincia Autonoma di Bolzano - Alto Adige, Ripartizione 9 PROCEDURA APERTA A LIVELLO EUROPEO PCSCHULE 01/2011 |
| Numero protocollo Data | 12.08-65996 25.11.2011 |

Richtigstellungen und Ergänzungen, Fragen und Antworten Nr. 3

Rettifiche ed integrazioni, quesiti e risposte N. 3

BETREFF: PCSCHULE 01/2011
WICHTIG

OGGETTO: PCSCHULE 01/2011
IMPORTANTE

RICHTIGSTELLUNG

RETTIFICA

Es wird mitgeteilt, dass für die gegenständliche Ausschreibung das Dokument "Appendice A_Anhang A - parte C e D_Teil C und D - Campioni e configurazione campioni - Testgeräte und KonfigurationTestgeräte" durch das Dokument "Appendice A_Anhang A - parte C e D_Teil C und D - Campioni e configurazione campioni - Testgeräte und KonfigurationTestgeräte - rettificato"

Si avvisa che per la gara in oggetto il documento "Appendice A_Anhang A - parte C e D_Teil C und D - Campioni e configurazione campioni - Testgeräte und KonfigurationTestgeräte"

ERSETZT

VIENE SOSTITUITO

wird.
Wir entschuldigen uns für dieses Versehen.

con il documento denominato "Appendice A_Anhang A - parte C e D_Teil C und D - Campioni e configurazione campioni - Testgeräte und KonfigurationTestgeräte - rettificato"
Ci scusiamo per il disagio.

FRAGEN UND ANTWORTEN

QUESITI E RISPOSTE

Frage 1:
wir nehmen Bezug auf Ihre Ausschreibung PCSCHULE 01/2011 Teil D – Konfiguration Testgeräte – Obligatorische Konfiguration und BABCO Messungen (für alle Lose): Ist es erlaubt, die BABCO Messungen mit dem aktuellen Betriebssystem Microsoft Windows 7 professional – 64 bit, anstatt Windows XP, durchzuführen, da das Betriebssystem XP nicht in der Lage ist, die geforderten Leistungen (z.B. Hauptspeicher 4 bzw. 8 GB) zu erkennen und zu nutzen?

Quesito 1:
prendiamo riferimento alla Vostra gara PCSCHULE 01/2011 Parte D - configurazione campioni - Configurazione obbligatoria e misurazioni BABCO (per tutti i lotti): È ammesso eseguire le misurazioni BABCO con il sistema operativo Microsoft Windows 7 professional - 64 bit, anziché Windows XP, poiché il sistema operativo XP non è in condizioni di riconoscere e di usufruire le prestazioni richieste (es. Memoria 4 anziché 8 GB)?

Antwort 1:
Für die BABCO-Messungen wird das oben erwähnte neue Dokument herangezogen.

Risposta 1:
Per le misurazioni BABCO verrà usato il sopraindicato nuovo documento.

DER ABTEILUNGSDIREKTOR
DIRETTORE DI RIPARTIZIONE

Dr. Kurt Pöhl

